Europos Parlamentas
2024-2029

Užsienio reikalų komitetas

2024/2080(INI)

8.11.2024

PAKEITIMAI
1 - 88

Pranešimo projektas
David McAllister
(PE765.084v01-00)

2024 m. metinis pranešimas dėl bendros užsienio ir saugumo politikos įgyvendinimo
(2024/2080(INI))

Pakeitimas 1
David McAllister

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
4 a nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į Komisijos pirmininkės 2024–2029 m. politines gaires,

Or. en

Pakeitimas 2
Francisco José Millán Mon

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
4 a nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į 2023 m. liepos 18 d. priimtą ES ir CELAC aukščiausiojo lygio susitikimo deklaraciją,

Or. es

Pakeitimas 3
Emmanouil Fragkos, Galato Alexandraki

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
5 a nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į 2020 m. lapkričio 26 d. rezoliuciją dėl didėjančios įtampos Varošoje po neteisėtų ir pasibaisėtinų Turkijos veiksmų ir neatidėliotinos būtinybės skubiai ir veiksmingai juos atremti,

Or. el

Pakeitimas 4
Emmanouil Fragkos, Galato Alexandraki, Geadis Geadi

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
5 b nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į 2015 m. balandžio 15 d. rezoliuciją dėl armėnų genocido 100-ųjų metinių,

Or. el

Pakeitimas 5
Emmanouil Fragkos, Galato Alexandraki, Geadis Geadi

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
5 c nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į Tarybos bendrąją poziciją 2008/944/BUSP dėl ginklų, kurie gali būti naudojami vidaus represijoms ir agresijos veiksmams prieš trečiąsias valstybes, eksporto,

Or. el

Pakeitimas 6
Sven Mikser, Lucia Annunziata, Nicola Zingaretti, Thijs Reuten, Alessandra Moretti, Giorgio Gori, Tobias Cremer, Yannis Maniatis, Marco Tarquinio, Vasile Dîncu

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
6 a nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į 2022 m. gegužės 9 d. ataskaitą dėl galutinių Konferencijos dėl Europos ateities rezultatų,

Or. en

Pakeitimas 7
Andrey Kovatchev

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 a nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į savo 2024 m. spalio 24 d. rezoliuciją dėl padėties Azerbaidžane, žmogaus teisių ir tarptautinės teisės pažeidimų ir santykių su Armėnija ir 2023 m. spalio 5 d. rezoliuciją dėl padėties Kalnų Karabache po Azerbaidžano puolimo ir nuolatinių grasinimų Armėnijai,

Or. en

Pakeitimas 8
–

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 a nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į 2019 m. gegužės 17 d. Tarybos sprendimą (BUSP) 2019/797 dėl ribojamųjų priemonių, skirtų kovai su Sąjungai ar jos valstybėms narėms gresiančiais kibernetiniais išpuoliais,
	3. OL L 129I, 2019 5 17, p. 13–19, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2019/797/oj

Or. en

Pakeitimas 9
Sven Mikser, Lucia Annunziata, Nicola Zingaretti, Thijs Reuten, Alessandra Moretti, Giorgio Gori, Tobias Cremer, Yannis Maniatis, Vasile Dîncu, Marco Tarquinio

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 a nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į savo 2024 m. spalio 9 d. rezoliuciją dėl Moldovos atsparumo Rusijos kišimuisi prieš būsimus prezidento rinkimus stiprinimo ir konstitucinio referendumo dėl integracijos į ES,

Or. en

Pakeitimas 10
Miriam Lexmann

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 a nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į savo 2024 m. spalio 24 d. rezoliuciją dėl klaidingai Kinijos Liaudies Respublikos interpretuojamos JT rezoliucijos Nr. 2758 ir nuolat šios šalies vykdomų karinių provokacijų prieš Taivaną,

Or. en

Pakeitimas 11
Hannah Neumann
Verts/ALE frakcijos vardu

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 a nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į 2021–2025 m. ES veiksmų planą dėl lyčių lygybės ir moterų įgalėjimo vykdant ES išorės veiksmus (LLVP III),

Or. en

Pakeitimas 12
Adam Bielan, Mariusz Kamiński, Michał Dworczyk
ECR frakcijos vardu

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 a nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į 2022 m. birželio 29 d. priimtą NATO 2022 m. strateginę koncepciją,

Or. en

Pakeitimas 13
Andrey Kovatchev, Rasa Juknevičienė

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 b nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į savo rezoliucijas dėl istorinio atminimo, įskaitant savo 2009 m. balandžio 2 d. rezoliuciją dėl Europos sąžinės ir totalitarizmo, 2019 m. rugsėjo 19 d. rezoliuciją dėl Europos atminimo svarbos Europos ateičiai (2019/2819(RSP)) ir 2022 m. gruodžio 15 d. rezoliuciją „Praėjus 90 metų po Holodomoro: masines žudynes marinant badu pripažinti genocidu“ (2022/3001(RSP))[MBS1] [MBS1] iš rezoliucijos dėl istorijos instrumentalizavimo,

Or. en

Pakeitimas 14
Sven Mikser, Lucia Annunziata, Nicola Zingaretti, Thijs Reuten, Alessandra Moretti, Giorgio Gori, Tobias Cremer, Yannis Maniatis, Marco Tarquinio

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 b nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į JT rezoliuciją Nr. 70/1 „Keiskime mūsų pasaulį. Darnaus vystymosi darbotvarkė iki 2030 m.“ (Darbotvarkė iki 2030 m.), kuri buvo priimta 2015 m. rugsėjo 25 d. Niujorke vykusiame JT aukščiausiojo lygio susitikime darnaus vystymosi klausimais ir kurioje nustatyti darnaus vystymosi tikslai (DVT),

Or. en

Pakeitimas 15
Miriam Lexmann

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 b nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į savo 2024 m. sausio 17 d. rezoliuciją „Kinijos įtakos ypatingos svarbos infrastruktūrai Europos Sąjungoje poveikis saugumo ir gynybos požiūriu“ (2023/2072(INI)),

Or. en

Pakeitimas 16
Hannah Neumann
Verts/ALE frakcijos vardu

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 b nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į ES gaires dėl žmogaus teisių gynėjų, priimtas 2004 m., atnaujintas 2008 m. ir papildomai patikslintas 2020 m. rekomendacijų dėl Gairių įgyvendinimo dokumente,

Or. en

Pakeitimas 17
Vasile Dîncu

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 b nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į bendrą komunikatą Europos Parlamentui ir Tarybai (JOIN 2020/18 (final) „Europos Sąjungos skaitmeninio dešimtmečio kibernetinio saugumo strategija“,

Or. en

Pakeitimas 18
Andrey Kovatchev

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 c nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į 2024 m. spalio 30 d. Komisijos komunikatą „2024 m. komunikatas dėl ES plėtros politikos“ (COM(2024)690 final),

Or. en

Pakeitimas 19
Miriam Lexmann

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 c nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į 2024 m. spalio 30 d. Sauli Niinistö ataskaitą „Europos civilinės ir karinės parengties ir pasirengimo stiprinimas“,

Or. en

Pakeitimas 20
Miriam Lexmann

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 d nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į 2023 m. spalio 3 d. Komisijos rekomendaciją dėl ES ekonominiam saugumui itin svarbių technologijų sričių, kad kartu su valstybėmis narėmis būtų galima toliau vertinti riziką,

Or. en

Pakeitimas 21
Andrey Kovatchev

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 d nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į 2024 m. spalio 30 d. Komisijos pateiktas 2024 m. plėtros ataskaitas,

Or. en

Pakeitimas 22
Andrey Kovatchev

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 e nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į 2024 m. gegužės 14 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) 2024/1449, kuriuo nustatoma Vakarų Balkanų reformų ir

ekonomikos augimo priemonė,

Or. en

Pakeitimas 23
Miriam Lexmann

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 e nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į 2023 m. birželio 20 d. Komisijos komunikatą dėl Europos ekonominio saugumo strategijos (JOIN(2023)20 final),

Or. en

Pakeitimas 24
Andrey Kovatchev

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 f nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į savo 2023 m. birželio 1 d. rezoliuciją dėl užsienio šalių kišimosi į visus demokratinius procesus Europos Sąjungoje, įskaitant dezinformaciją (2022/2075(INI)),

Or. en

Pakeitimas 25
Miriam Lexmann

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 f nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į savo rezoliucijas

	dėl žmogaus teisių, demokratijos ir teisinės valstybės principų pažeidimų, priimtas pagal Darbo tvarkos taisyklių 144 straipsnį,

Or. en

Pakeitimas 26
António Tânger Corrêa, Jordan Bardella, Matthieu Valet, Pierre-Romain Thionnet

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 a nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į Europos Sąjungos sutarties 4 straipsnio 2 dalį, kuria užtikrinama, kad Sąjunga gerbia esmines valstybių funkcijas, įskaitant nacionalinio saugumo užtikrinimą, už kurį atsako tik kiekviena valstybė narė,

Or. en

Pakeitimas 27
Hana Jalloul Muro

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 a nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į 2000 m. birželio 21 d. ES ir Izraelio asociacijos susitarimą,

Or. en

Pakeitimas 28
António Tânger Corrêa, Jordan Bardella, Matthieu Valet, Pierre-Romain Thionnet

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 b nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į jos 42 straipsnio 2 dalį, kurioje nurodoma, kad įgyvendinant ES bendrą saugumo ir gynybos politiką paisoma pareigų, kylančių iš NATO įsipareigojimų, ir ji nepakeičia nacionalinės gynybos; taip pat nurodoma, kad sprendimas dalyvauti gynybos ir saugumo operacijose yra savanoriškas, išlaikant valstybių narių savarankiškumą,

Or. en

Pakeitimas 29
Hana Jalloul Muro

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 b nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į Tarptautinio Teisingumo Teismo patariamąją nuomonę, pateiktą rezoliucijoje A/RES/77/247 „Izraelio praktika, daranti poveikį Palestinos gyventojų žmogaus teisėms Okupuotojoje Palestinos teritorijoje, įskaitant Rytų Jeruzalę“,

Or. en

Pakeitimas 30
António Tânger Corrêa, Jordan Bardella, Matthieu Valet, Pierre-Romain Thionnet

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 c nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į jos 24 straipsnio 1 dalį, kurioje nurodoma, kad vykdant ES išorės veiksmus, įskaitant saugumo politiką, turi būti paisoma valstybių narių lygybės principo, pagal kurį negalima nustatyti privalomos bendros gynybos

politikos,

Or. en

Pakeitimas 31
Hana Jalloul Muro

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 c nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į Tarptautinio baudžiamojo teismo (TBT) prokuroro Karimo A.A. Khano KC pareiškimą,

Or. en

Pakeitimas 32
António Tânger Corrêa

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 d nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į Jungtinių Tautų Chartijos 51 straipsnį, kuriame įtvirtinta teisė imtis individualios ar kolektyvinės savigynos, jei įvykdomas Jungtinių Tautų narės ginkluotas užpuolimas, tol, kol Saugumo Taryba nesiima priemonių tarptautinei taikai ir saugumui palaikyti,

Or. en

Pakeitimas 33
Hana Jalloul Muro

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 d nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*

	– atsižvelgdamas į Tarptautinio baudžiamojo teismo Romos statutą,

Or. en

Pakeitimas 34
António Tânger Corrêa, Jordan Bardella, Matthieu Valet, Pierre-Romain Thionnet

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 e nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į jos 2 straipsnio 4 ir 7 dalis, pagal kurias JT negali kištis į valstybių narių vidaus jurisdikcijai priklausančius klausimus, gerbdamos nacionalinį suverenitetą,

Or. en

Pakeitimas 35
Hana Jalloul Muro

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 e nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į ES ir Tarptautinio baudžiamojo teismo (TBT) susitarimą,

Or. en

Pakeitimas 36
António Tânger Corrêa, Jordan Bardella, Matthieu Valet, Pierre-Romain Thionnet

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 f nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į ESBO Helsinkio

baigiamąjį aktą (1975 m.) ir jo VI principą dėl nesikišimo į vidaus reikalus, taip pat VII principą, kuriuo remiama kiekvienos valstybės teisė nustatyti savo gynybos ir saugumo politiką,

Or. en

Pakeitimas 37
Hana Jalloul Muro

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 f nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į Tarptautinio Teisingumo Teismo nutartį dėl Pietų Afrikos prašymo dėl laikinųjų priemonių nurodymo,

Or. en

Pakeitimas 38
António Tânger Corrêa, Jordan Bardella, Matthieu Valet, Pierre-Romain Thionnet

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 g nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į Europos žmogaus teisių konvenciją (EŽTK) ir Europos Tarybą, kurios pabrėžia pagarbą valstybių suverenumui užtikrinant, kad kiekviena šalis galėtų savarankiškai spręsti saugumo klausimus,

Or. en

Pakeitimas 39
Hana Jalloul Muro

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

9 g nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į 1948 m. Jungtinių Tautų konvenciją dėl kelio užkirtimo genocido nusikaltimui ir baudimo už jį ir 2020 m. birželio 22 d. Jungtinių Tautų žmogaus teisių tarybos rezoliuciją Nr. 43/29 dėl genocido prevencijos,

Or. en

Pakeitimas 40
Hana Jalloul Muro

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 h nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į JT Generalinės Asamblėjos rezoliuciją Nr. 302 (IV) (1949 m.),

Or. en

Pakeitimas 41
Hana Jalloul Muro

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 i nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į Saugumo Tarybos rezoliuciją Nr. 1701 (2006 m.),

Or. en

Pakeitimas 42
Hana Jalloul Muro

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 j nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į ataskaitą dėl 2021–2025 m. ES veiksmų plano dėl lyčių lygybės ir moterų įgalėjimo vykdant ES išorės veiksmus,

Or. en

Pakeitimas 43
Hana Jalloul Muro

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 k nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į Europos Tarybos konvenciją dėl smurto prieš moteris ir smurto šeimoje prevencijos ir kovos su juo (toliau – Stambulo konvencija), kuri ES įsigaliojo 2023 m. spalio 1 d.,

Or. en

Pakeitimas 44
Hana Jalloul Muro

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 l nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	– atsižvelgdamas į Jungtinių Tautų rezoliuciją Nr. 242 (1967 m.),

Or. en

Pakeitimas 45
Adam Bielan

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
A konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
A. kadangi ***geopolitinių pokyčių tempas yra dramatiškas: autokratiniai subjektai imasi individualių ir suderintų veiksmų, kad pakenktų*** taisyklėmis grindžiamai ***tarptautinei*** tvarkai ir jos daugiašalėms ***organizacijoms***; kadangi ***sparčiai daugėja*** konfliktų ***ir vis labiau normalizuojamas jėgos naudojimas kaip priemonė tiek valstybinių, tiek nevalstybinių subjektų politiniams tikslams siekti***;	A. kadangi ***pasaulis susiduria su sparčiais geopolitiniais pokyčiais: autokratinės jėgos deda individualias ir koordinuotas pastangas, aktyviai mesdamos iššūkį tarptautinei*** taisyklėmis grindžiamai tvarkai ir jos daugiašalėms ***institucijoms***; kadangi ***daugėjant*** konfliktų***, jėgos naudojimas vis dažniau laikomas standartine politinių tikslų siekimo priemone, kuria naudojasi ne tik valstybės, bet ir vis daugiau nevalstybinių subjektų***;

Or. en

Pakeitimas 46
Željana Zovko

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
A konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
A. kadangi geopolitinių pokyčių tempas yra dramatiškas: autokratiniai subjektai imasi individualių ir suderintų veiksmų, kad pakenktų taisyklėmis grindžiamai tarptautinei tvarkai ***ir*** jos daugiašalėms organizacijoms; kadangi sparčiai daugėja konfliktų ir vis labiau normalizuojamas jėgos naudojimas kaip priemonė tiek valstybinių, tiek nevalstybinių subjektų politiniams tikslams siekti;	A. kadangi geopolitinių pokyčių tempas yra dramatiškas: autokratiniai subjektai imasi individualių ir suderintų veiksmų, kad pakenktų taisyklėmis grindžiamai tarptautinei tvarkai***,*** jos daugiašalėms organizacijoms ***bei pasauliniam saugumui***; kadangi sparčiai daugėja konfliktų ir vis labiau normalizuojamas jėgos naudojimas kaip priemonė tiek valstybinių, tiek nevalstybinių subjektų politiniams tikslams siekti; ***kadangi Europos Sąjunga turi stiprinti transatlantinius santykius ir kurti konstruktyvias partnerystes su bendraminčiais partneriais globaliuosiuose Pietuose;***

Or. en

Pakeitimas 47
Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
A konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
A. kadangi geopolitinių pokyčių tempas yra dramatiškas: autokratiniai subjektai imasi individualių ir suderintų veiksmų, kad pakenktų taisyklėmis grindžiamai tarptautinei tvarkai ir jos daugiašalėms organizacijoms; kadangi sparčiai daugėja konfliktų ir vis labiau normalizuojamas jėgos naudojimas kaip priemonė tiek valstybinių, tiek nevalstybinių subjektų politiniams tikslams siekti;	A. kadangi geopolitinių pokyčių tempas yra dramatiškas: ***komunistiniai, diktatoriški ir*** autokratiniai subjektai***, pvz., Rusija, Kinija, Iranas, Kuba, Venesuela ir Šiaurės Korėja,*** imasi individualių ir suderintų veiksmų, kad pakenktų taisyklėmis grindžiamai tarptautinei tvarkai ir jos daugiašalėms organizacijoms***; kadangi šie subjektai intensyviau pažeidžia žmogaus teises***; kadangi sparčiai daugėja konfliktų ir vis labiau normalizuojamas jėgos naudojimas kaip priemonė tiek valstybinių, tiek nevalstybinių subjektų politiniams tikslams siekti;

Or. en

Pakeitimas 48
Miriam Lexmann

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
A konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
A. kadangi geopolitinių pokyčių tempas yra dramatiškas: autokratiniai subjektai imasi individualių ir suderintų veiksmų, kad pakenktų taisyklėmis grindžiamai tarptautinei tvarkai ***ir jos*** daugiašalėms organizacijoms; kadangi sparčiai daugėja konfliktų ir vis labiau normalizuojamas jėgos naudojimas kaip priemonė tiek valstybinių, tiek nevalstybinių subjektų politiniams tikslams siekti;	A. kadangi geopolitinių pokyčių tempas yra dramatiškas: autokratiniai subjektai imasi individualių ir suderintų veiksmų, kad pakenktų taisyklėmis grindžiamai tarptautinei tvarkai***,*** daugiašalėms organizacijoms***, tarptautinei teisei, demokratinėms institucijoms bei visuomenėms, taip pat mūsų aljansams***; kadangi sparčiai daugėja konfliktų ir vis labiau normalizuojamas jėgos naudojimas kaip priemonė tiek valstybinių, tiek nevalstybinių subjektų politiniams tikslams siekti;

Or. en

Pakeitimas 49
Michael von der Schulenburg

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
A konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
A. kadangi geopolitinių pokyčių tempas yra dramatiškas***: autokratiniai subjektai imasi individualių ir suderintų veiksmų, kad pakenktų taisyklėmis grindžiamai tarptautinei tvarkai ir jos daugiašalėms organizacijoms***; kadangi sparčiai daugėja konfliktų ir ***vis labiau*** normalizuojamas jėgos naudojimas kaip priemonė tiek valstybinių, tiek nevalstybinių subjektų politiniams tikslams siekti;	A. kadangi geopolitinių pokyčių tempas yra dramatiškas ***ir kelia grėsmę taikai Europos žemyne bei visame pasaulyje***; kadangi sparčiai daugėja konfliktų ir normalizuojamas jėgos naudojimas kaip priemonė tiek valstybinių, tiek nevalstybinių subjektų politiniams tikslams siekti;

Or. en

Pakeitimas 50
Hans Neuhoff

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
A konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
A. kadangi geopolitinių pokyčių tempas yra dramatiškas: ***autokratiniai*** subjektai imasi individualių ir suderintų veiksmų, kad pakenktų ***taisyklėmis grindžiamai*** tarptautinei tvarkai ir jos daugiašalėms organizacijoms; kadangi sparčiai daugėja konfliktų ir vis labiau normalizuojamas jėgos naudojimas kaip priemonė tiek valstybinių, tiek nevalstybinių subjektų politiniams tikslams siekti;	A. kadangi geopolitinių pokyčių tempas yra dramatiškas: ***svarbūs*** subjektai imasi individualių ir suderintų veiksmų, kad pakenktų ***esamai*** tarptautinei tvarkai ir jos daugiašalėms organizacijoms; kadangi sparčiai daugėja konfliktų ir vis labiau normalizuojamas jėgos naudojimas kaip priemonė tiek valstybinių, tiek nevalstybinių subjektų politiniams tikslams siekti;

Or. de

Pakeitimas 51
Christophe Gomart

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
A a konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	Aa. kadangi prie ES sienų ir ES teritorijoje sparčiai daugėja naujų grėsmių, destabilizuojančių jos veikimą, ypač tikslinės dezinformacijos, kibernetinių ir hibridinių išpuolių, migracijos srautų instrumentalizavimo, taip pat tarptautinio islamo terorizmo ir religinio radikalizmo grėsmių;

Or. en

Pakeitimas 52
António Tânger Corrêa

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
B konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
B. kadangi geopolitinė aplinka, kurioje veikia ES, ***išryškino poreikį imtis platesnio užmojo, patikimesnių ir vieningesnių ES veiksmų pasaulinėje arenoje ir atkreipė dėmesį į tai, kad valstybės narės turi parodyti reikiamą politinę valią iš naujo apibrėžti bendrą užsienio ir saugumo politiką (BUSP), kad ji būtų visaverte Europos politikos sritimi; kadangi vykdydama išorės veiksmus ES turėtų vadovautis*** ES sutarties ***2 straipsnyje, 3*** straipsnio ***5*** dalyje ir ***21 straipsnyje*** įtvirtintomis vertybėmis ir principais, kurie paskatino ***pačios ES*** sukūrimą***, vystymąsi ir plėtrą; kadangi atitinkamai ES visame pasaulyje turėtų ginti laisvę ir demokratijos standartus, taip pat žmogaus teisių visuotinumą***;	B. kadangi geopolitinė aplinka, kurioje veikia ES, ***padidino labiau koordinuoto ES dalyvavimo, grindžiamo įvairiais aljansais, o ne nelanksčiais blokais, poreikį, vadovaujantis*** ES sutarties ***4*** straipsnio ***2*** dalyje ir ***42 straipsnio 2 dalyje*** įtvirtintomis vertybėmis ir principais, kurie paskatino ***jos*** sukūrimą;

Or. en

Pakeitimas 53
Michael von der Schulenburg

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
B konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
B. kadangi geopolitinė aplinka, kurioje veikia ES, išryškino poreikį imtis ***platesnio užmojo, patikimesnių ir vieningesnių ES*** veiksmų ***pasaulinėje arenoje ir atkreipė dėmesį į tai, kad valstybės narės turi parodyti reikiamą politinę valią iš naujo apibrėžti bendrą užsienio ir saugumo politiką (BUSP), kad ji būtų visaverte Europos politikos sritimi; kadangi vykdydama išorės veiksmus ES turėtų vadovautis ES sutarties 2 straipsnyje, 3 straipsnio 5 dalyje ir 21 straipsnyje įtvirtintomis vertybėmis ir principais, kurie paskatino pačios ES sukūrimą, vystymąsi ir plėtrą; kadangi atitinkamai ES visame pasaulyje turėtų ginti laisvę ir demokratijos standartus, taip pat žmogaus teisių visuotinumą***;	B. kadangi geopolitinė aplinka, kurioje veikia ES, išryškino poreikį ***ES*** imtis ***naujų politikos priemonių ir*** veiksmų***, kuriais būtų pakeista jos kryptis pereinant nuo žalingo ir neproduktyvaus militarizmo prie ES ir jos valstybių narių kolektyvinio ir nuoseklaus savo įsipareigojimo daugiašališkumui ir diplomatijai stiprinimo***;

Or. en

Pakeitimas 54
Kinga Gál

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
B konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
B. kadangi geopolitinė aplinka, kurioje veikia ES, išryškino poreikį imtis platesnio užmojo, patikimesnių ir vieningesnių ES veiksmų pasaulinėje arenoje ***ir atkreipė dėmesį*** į tai, kad ***valstybės narės turi parodyti reikiamą politinę valią iš naujo apibrėžti bendrą*** užsienio ***ir saugumo***	B. kadangi geopolitinė aplinka, kurioje veikia ES, išryškino poreikį imtis platesnio užmojo, patikimesnių ir vieningesnių ES veiksmų pasaulinėje arenoje***, taip pat atsižvelgiant*** į tai, kad ***vienbalsiškumas BUSP sprendimų priėmimo srityje įtvirtintas Sutartyse ir yra esminis***

politiką (BUSP), kad ji būtų visaverte Europos politikos sritimi; kadangi vykdydama išorės veiksmus ES turėtų vadovautis ES sutarties 2 straipsnyje, 3 straipsnio 5 dalyje ir 21 straipsnyje įtvirtintomis vertybėmis ir principais, kurie paskatino pačios ES sukūrimą, vystymąsi ir plėtrą; kadangi atitinkamai ES visame pasaulyje turėtų ginti laisvę ir demokratijos standartus, taip pat žmogaus teisių visuotinumą;	***elementas siekiant užtikrinti nacionalinį suverenumą ES*** užsienio ***politikos sistemoje; kadangi itin svarbu išlaikyti vienbalsiškumą priimant užsienio politikos sprendimus, nes bet koks kitas požiūris galėtų priversti šalis laikytis pozicijų, kurioms jos iki galo nepritaria, ir sprendimų, kuriuos priimant neproporcingai didelį poveikį darė didesnės ar galingesnės ES narės***; kadangi vykdydama išorės veiksmus ES turėtų vadovautis ES sutarties 2 straipsnyje, 3 straipsnio 5 dalyje ir 21 straipsnyje įtvirtintomis vertybėmis ir principais, kurie paskatino pačios ES sukūrimą, vystymąsi ir plėtrą; kadangi atitinkamai ES visame pasaulyje turėtų ginti laisvę ir demokratijos standartus, taip pat žmogaus teisių visuotinumą;

Or. en

Pakeitimas 55
Sebastiaan Stöteler

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
B konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
B. kadangi geopolitinė aplinka, kurioje veikia ES, išryškino poreikį imtis ***platesnio užmojo, patikimesnių ir vieningesnių*** ES veiksmų pasaulinėje arenoje ***ir atkreipė dėmesį į tai, kad valstybės narės turi parodyti reikiamą politinę valią iš naujo apibrėžti bendrą užsienio ir saugumo politiką (BUSP), kad ji būtų visaverte Europos politikos sritimi***; kadangi vykdydama išorės veiksmus ES turėtų vadovautis ES sutarties 2 straipsnyje, 3 straipsnio 5 dalyje ir 21 straipsnyje įtvirtintomis vertybėmis ir principais, kurie paskatino pačios ES sukūrimą, vystymąsi ir plėtrą; kadangi atitinkamai ES visame pasaulyje turėtų ginti laisvę ir demokratijos standartus, taip pat žmogaus teisių	B. kadangi geopolitinė aplinka, kurioje veikia ES, išryškino poreikį imtis ***patikimų*** ES veiksmų pasaulinėje arenoje; kadangi vykdydama išorės veiksmus ES turėtų vadovautis ES sutarties 2 straipsnyje, 3 straipsnio 5 dalyje ir 21 straipsnyje įtvirtintomis vertybėmis ir principais, kurie paskatino pačios ES sukūrimą, vystymąsi ir plėtrą; kadangi atitinkamai ES visame pasaulyje turėtų ginti laisvę ir demokratijos standartus, taip pat žmogaus teisių visuotinumą;

visuotinumą;

Or. en

Pakeitimas 56
Miriam Lexmann

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
B konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
B. kadangi geopolitinė aplinka, kurioje veikia ES, išryškino poreikį imtis platesnio užmojo, patikimesnių ir vieningesnių ES veiksmų pasaulinėje arenoje ir atkreipė dėmesį į tai, kad valstybės narės turi parodyti reikiamą politinę valią iš naujo apibrėžti bendrą užsienio ir saugumo politiką (BUSP), kad ji būtų visaverte Europos politikos sritimi; kadangi vykdydama išorės veiksmus ES turėtų vadovautis ES sutarties 2 straipsnyje, 3 straipsnio 5 dalyje ir 21 straipsnyje įtvirtintomis vertybėmis ir principais, kurie paskatino pačios ES sukūrimą, vystymąsi ir plėtrą; kadangi ***atitinkamai ES visame pasaulyje turėtų ginti laisvę*** ir demokratijos ***standartus***, taip pat žmogaus teisių ***visuotinumą***;	B. kadangi geopolitinė aplinka, kurioje veikia ES, išryškino poreikį imtis platesnio užmojo, patikimesnių ir vieningesnių ES veiksmų pasaulinėje arenoje ir atkreipė dėmesį į tai, kad valstybės narės turi parodyti reikiamą politinę valią iš naujo apibrėžti bendrą užsienio ir saugumo politiką (BUSP), kad ji būtų visaverte Europos politikos sritimi***, kurią pasitelkdama Sąjunga galėtų spręsti pagrindinius geopolitinius uždavinius; apgailestauja, kad pasaulinėje arenoje ES žodžiai neatitinka jos veiksmų***; kadangi vykdydama išorės veiksmus ES turėtų vadovautis ES sutarties 2 straipsnyje, 3 straipsnio 5 dalyje ir 21 straipsnyje įtvirtintomis vertybėmis ir principais, kurie paskatino pačios ES sukūrimą, vystymąsi ir plėtrą; kadangi ***laisvės*** ir demokratijos ***standartų***, taip pat žmogaus teisių ***visuotinumo gynimas visame pasaulyje atitinka ES interesus***;

Or. en

Pakeitimas 57
Adam Bielan

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
B konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
B. kadangi geopolitinė aplinka, kurioje	B. kadangi geopolitinė aplinka, kurioje

veikia ES, išryškino poreikį imtis platesnio užmojo, patikimesnių ir vieningesnių ES veiksmų pasaulinėje arenoje ir atkreipė dėmesį į tai, kad valstybės narės turi parodyti reikiamą politinę valią iš naujo apibrėžti bendrą užsienio ir saugumo politiką (BUSP), kad ji būtų visaverte Europos politikos ***sritimi***; kadangi vykdydama išorės veiksmus ES turėtų vadovautis ES sutarties 2 straipsnyje, 3 straipsnio 5 dalyje ir 21 straipsnyje įtvirtintomis vertybėmis ir principais, kurie paskatino pačios ES sukūrimą, vystymąsi ir plėtrą; kadangi atitinkamai ES visame pasaulyje turėtų ginti laisvę ir demokratijos standartus, taip pat žmogaus teisių visuotinumą;	veikia ES, išryškino poreikį imtis platesnio užmojo, patikimesnių ir vieningesnių ES veiksmų pasaulinėje arenoje ir atkreipė dėmesį į tai, kad valstybės narės turi parodyti reikiamą politinę valią iš naujo apibrėžti bendrą užsienio ir saugumo politiką (BUSP), kad ji būtų visaverte Europos ***politika, kurią, kaip pirminės veikėjos užsienio*** politikos ***srityje, patvirtintų valstybės narės***; kadangi vykdydama išorės veiksmus ES turėtų vadovautis ES sutarties 2 straipsnyje, 3 straipsnio 5 dalyje ir 21 straipsnyje įtvirtintomis vertybėmis ir principais, kurie paskatino pačios ES sukūrimą, vystymąsi ir plėtrą; kadangi atitinkamai ES visame pasaulyje turėtų ginti laisvę ir demokratijos standartus, taip pat žmogaus teisių visuotinumą;

Or. en

Pakeitimas 58
Sven Mikser, Lucia Annunziata, Nicola Zingaretti, Thijs Reuten, Alessandra Moretti, Giorgio Gori, Tobias Cremer, Yannis Maniatis, Marco Tarquinio

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
B konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
B. kadangi geopolitinė aplinka, kurioje veikia ES, išryškino poreikį imtis platesnio užmojo, patikimesnių ir vieningesnių ES veiksmų pasaulinėje arenoje ir atkreipė dėmesį į tai, kad valstybės narės turi parodyti reikiamą politinę valią iš naujo apibrėžti bendrą užsienio ir saugumo politiką (BUSP), kad ji būtų visaverte Europos politikos sritimi; kadangi vykdydama išorės veiksmus ES turėtų vadovautis ES sutarties 2 straipsnyje, 3 straipsnio 5 dalyje ir 21 straipsnyje įtvirtintomis vertybėmis ir principais, kurie paskatino pačios ES sukūrimą, vystymąsi ir plėtrą; kadangi atitinkamai ES visame pasaulyje turėtų ginti laisvę ir demokratijos standartus, taip pat žmogaus teisių	B. kadangi geopolitinė aplinka, kurioje veikia ES, išryškino poreikį imtis platesnio užmojo, patikimesnių***, ryžtingesnių*** ir vieningesnių ES veiksmų ***bei įgyvendinti visavertę Europos užsienio politiką*** pasaulinėje arenoje ir atkreipė dėmesį į tai, kad valstybės narės turi parodyti reikiamą politinę valią iš naujo apibrėžti bendrą užsienio ir saugumo politiką (BUSP), kad ji būtų visaverte Europos politikos sritimi; kadangi vykdydama išorės veiksmus ES turėtų vadovautis ES sutarties 2 straipsnyje, 3 straipsnio 5 dalyje ir 21 straipsnyje įtvirtintomis vertybėmis ir principais, kurie paskatino pačios ES sukūrimą, vystymąsi ir plėtrą; kadangi atitinkamai ES visame pasaulyje turėtų

visuotinumą;	ginti laisvę ir demokratijos standartus, taip pat žmogaus teisių visuotinumą;

Or. en

Pakeitimas 59
Mariusz Kamiński, Adam Bielan, Michał Dworczyk
ECR frakcijos vardu

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
B konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
B. kadangi geopolitinė aplinka, kurioje veikia ES, išryškino poreikį imtis platesnio užmojo, patikimesnių ir vieningesnių ES veiksmų pasaulinėje arenoje ir atkreipė dėmesį į tai, kad valstybės narės turi parodyti reikiamą politinę valią ***iš naujo apibrėžti bendrą užsienio ir saugumo politiką (BUSP), kad ji būtų visaverte Europos politikos sritimi***; kadangi vykdydama išorės veiksmus ES turėtų vadovautis ES sutarties 2 straipsnyje, 3 straipsnio 5 dalyje ir 21 straipsnyje įtvirtintomis vertybėmis ir principais, kurie paskatino pačios ES sukūrimą, vystymąsi ir plėtrą; kadangi atitinkamai ES visame pasaulyje turėtų ginti laisvę ir demokratijos standartus, taip pat žmogaus teisių visuotinumą;	B. kadangi geopolitinė aplinka, kurioje veikia ES, išryškino poreikį imtis platesnio užmojo, patikimesnių ir vieningesnių ES veiksmų pasaulinėje arenoje ir atkreipė dėmesį į tai, kad valstybės narės turi parodyti reikiamą politinę valią ***atkurti savo gynybos pajėgumus, sykiu stiprinant ES transatlantinius ryšius ir partnerystes su bendramintėmis šalimis***; kadangi vykdydama išorės veiksmus ES turėtų vadovautis ES sutarties 2 straipsnyje, 3 straipsnio 5 dalyje ir 21 straipsnyje įtvirtintomis vertybėmis ir principais, kurie paskatino pačios ES sukūrimą, vystymąsi ir plėtrą; kadangi atitinkamai ES visame pasaulyje turėtų ginti laisvę ir demokratijos standartus, taip pat žmogaus teisių visuotinumą;

Or. en

Pakeitimas 60
Hannah Neumann
Verts/ALE frakcijos vardu

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
B konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
B. kadangi geopolitinė aplinka, kurioje veikia ES, išryškino poreikį imtis platesnio	B. kadangi geopolitinė aplinka, kurioje veikia ES, išryškino poreikį imtis platesnio

užmojo, patikimesnių ir vieningesnių ES veiksmų pasaulinėje arenoje ir atkreipė dėmesį į tai, kad valstybės narės turi parodyti reikiamą politinę valią iš naujo apibrėžti bendrą užsienio ir saugumo politiką (BUSP), kad ji būtų visaverte Europos politikos sritimi; kadangi vykdydama išorės veiksmus ES turėtų vadovautis ES sutarties 2 straipsnyje, 3 straipsnio 5 dalyje ir 21 straipsnyje įtvirtintomis vertybėmis ir principais, kurie paskatino pačios ES sukūrimą, vystymąsi ir plėtrą; kadangi atitinkamai ***ES visame pasaulyje*** turėtų ginti laisvę ir demokratijos standartus, taip pat žmogaus ***teisių visuotinumą***;

užmojo, patikimesnių ir vieningesnių ES veiksmų pasaulinėje arenoje ir atkreipė dėmesį į tai, kad valstybės narės turi parodyti reikiamą politinę valią iš naujo apibrėžti bendrą užsienio ir saugumo politiką (BUSP), kad ji būtų visaverte Europos politikos sritimi; kadangi vykdydama išorės veiksmus ES turėtų vadovautis ES sutarties 2 straipsnyje, 3 straipsnio 5 dalyje ir 21 straipsnyje įtvirtintomis vertybėmis ir principais, kurie paskatino pačios ES sukūrimą, vystymąsi ir plėtrą; kadangi atitinkamai ***Europos Sąjunga*** turėtų ginti ***visuotines vertybes, normas ir principus, pavyzdžiui,*** laisvę ir demokratijos standartus, taip pat žmogaus ***teises bei teisinę valstybę***;

Or. en

Pakeitimas 61
Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
B konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
B. kadangi geopolitinė aplinka, kurioje veikia ES, išryškino poreikį imtis platesnio užmojo, patikimesnių ir ***vieningesnių*** ES veiksmų pasaulinėje arenoje ir atkreipė dėmesį į tai, kad valstybės narės turi ***parodyti reikiamą politinę valią iš naujo apibrėžti*** bendrą užsienio ir saugumo politiką (BUSP)***, kad ji būtų visaverte Europos politikos sritimi***; kadangi vykdydama išorės veiksmus ES turėtų vadovautis ES sutarties 2 straipsnyje, 3 straipsnio 5 dalyje ir 21 straipsnyje įtvirtintomis vertybėmis ir principais, kurie paskatino pačios ES sukūrimą, vystymąsi ir plėtrą; kadangi atitinkamai ES visame pasaulyje turėtų ginti laisvę ir demokratijos standartus, taip pat žmogaus teisių visuotinumą;	B. kadangi geopolitinė aplinka, kurioje veikia ES, išryškino poreikį imtis platesnio užmojo, patikimesnių ir ***labiau koordinuotų*** ES veiksmų pasaulinėje arenoje ir atkreipė dėmesį į tai, kad valstybės narės turi ***atnaujinti*** bendrą užsienio ir saugumo politiką (BUSP); kadangi vykdydama išorės veiksmus ES turėtų vadovautis ES sutarties 2 straipsnyje, 3 straipsnio 5 dalyje ir 21 straipsnyje įtvirtintomis vertybėmis ir principais, kurie paskatino pačios ES sukūrimą, vystymąsi ir plėtrą; kadangi atitinkamai ES visame pasaulyje turėtų ginti laisvę ir demokratijos standartus, taip pat žmogaus teisių visuotinumą;

Or. en

Pakeitimas 62
Hans Neuhoff

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
B konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
B. kadangi geopolitinė aplinka, kurioje veikia ES, išryškino poreikį imtis platesnio užmojo, patikimesnių ir vieningesnių ES veiksmų pasaulinėje arenoje ir atkreipė dėmesį į tai, kad valstybės narės turi parodyti reikiamą politinę valią iš naujo apibrėžti bendrą užsienio ir saugumo politiką (BUSP), kad ji būtų visaverte Europos politikos sritimi; kadangi vykdydama išorės veiksmus ES turėtų vadovautis ES sutarties 2 straipsnyje, 3 straipsnio 5 dalyje ir 21 straipsnyje įtvirtintomis vertybėmis ir principais, kurie paskatino pačios ES sukūrimą, vystymąsi ir plėtrą; kadangi atitinkamai ES ***visame pasaulyje*** turėtų ginti laisvę ir demokratijos standartus, taip pat žmogaus teisių visuotinumą;	B. kadangi geopolitinė aplinka, kurioje veikia ES, išryškino poreikį imtis platesnio užmojo, patikimesnių ir vieningesnių ES veiksmų pasaulinėje arenoje ir atkreipė dėmesį į tai, kad valstybės narės turi parodyti reikiamą politinę valią iš naujo apibrėžti bendrą užsienio ir saugumo politiką (BUSP), kad ji būtų visaverte Europos politikos sritimi; kadangi vykdydama išorės veiksmus ES turėtų vadovautis ES sutarties 2 straipsnyje, 3 straipsnio 5 dalyje ir 21 straipsnyje įtvirtintomis vertybėmis ir principais, kurie paskatino pačios ES sukūrimą, vystymąsi ir plėtrą; kadangi atitinkamai ES ***savo teritorijoje*** turėtų ginti laisvę ir demokratijos standartus, taip pat žmogaus teisių visuotinumą;

Or. de

Pakeitimas 63
Carlo Fidanza, Alberico Gambino, Adam Bielan

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
B a konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	Ba. kadangi ES ir kilmės bei tranzito šalių strateginės partnerystės ir susitarimai, pvz., ES ir Tuniso, taip pat Egipto ir Mauritanijos susitarimai, yra sėkmingas neteisėtos migracijos prevencijos ir kovos su neteisėtai migrantus gabenančiais asmenimis modelis;

Or. en

Pakeitimas 64
Adam Bielan

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
B a konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	Ba. kadangi Rusijos agresijos karas dar kartą patvirtino NATO – Europos saugumo pagrindo – vaidmenį ir JAV lyderystę bei Jungtinės Karalystės vaidmenį užtikrinant Europos saugumą, taip pat tvirto transatlantinio ryšio būtinumą;

Or. en

Pakeitimas 65
Nathalie Loiseau

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
B a konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	Ba. kadangi JAV prezidento ir Kongreso rinkimų rezultatai galėtų rodyti, kad norima mažiau dalyvauti sprendžiant pasaulinius reikalus, ypač Europoje ir su Europa;

Or. en

Pakeitimas 66
Hannah Neumann
Verts/ALE frakcijos vardu

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
C konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*

C. kadangi šiame pranešime pirmiausia apžvelgiama Komisijos pirmininko pavaduotojo ir Sąjungos vyriausiojo įgaliotinio metinė ataskaita dėl BUSP, o tada ji papildoma Parlamento pozicijomis dėl BUSP tikslų 2025 m.; kadangi taip pranešime išsamiau nagrinėjami visų pirma šie klausimai: ***1)*** Rusijos agresijos karo prieš Ukrainą pasaulinės pasekmės, 2) konfliktai ir taika Artimuosiuose Rytuose, 3) bendradarbiavimas su bendraminčiais partneriais ir 4) bendras ES veiksmų užsienyje matomumas; kadangi ateities perspektyvomis grindžiamoje Parlamento pozicijoje dėl BUSP galiausiai pateikiami pagrindiniai reikalavimai, susiję su kita daugiamete finansine programa (DFP) ir DFP parlamentine priežiūra;	C. kadangi šiame pranešime pirmiausia apžvelgiama Komisijos pirmininko pavaduotojo ir Sąjungos vyriausiojo įgaliotinio metinė ataskaita dėl BUSP, o tada ji papildoma Parlamento pozicijomis dėl BUSP tikslų 2025 m.; kadangi taip pranešime išsamiau nagrinėjami visų pirma šie klausimai: Rusijos agresijos karo prieš Ukrainą pasaulinės pasekmės, 2) konfliktai ir taika Artimuosiuose Rytuose, 3) bendradarbiavimas su bendraminčiais partneriais ir 4) bendras ES veiksmų užsienyje matomumas; kadangi ateities perspektyvomis grindžiamoje Parlamento pozicijoje dėl BUSP galiausiai pateikiami pagrindiniai reikalavimai, susiję su kita daugiamete finansine programa (DFP) ir DFP parlamentine priežiūra; ***kadangi reikia ginti ir stiprinti taisyklėmis grindžiamą tarptautinę tvarką, tokias visuotines JT Chartijos normas, vertybes ir principus, kaip žmogaus teisės ir tarptautinis teisingumas, daugiašališkumą ir Helsinkio baigiamąjį aktą, ypač kiek tai susiję su tarptautinių sienų nepažeidimu;***

Or. en

Pakeitimas 67
Geadis Geadi, Emmanouil Fragkos, Afroditi Latinopoulou, Fernand Kartheiser, Charlie Weimers, Nikolaos Anadiotis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
C konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
C. kadangi šiame pranešime pirmiausia apžvelgiama Komisijos pirmininko pavaduotojo ir Sąjungos vyriausiojo įgaliotinio metinė ataskaita dėl BUSP, o tada ji papildoma Parlamento pozicijomis dėl BUSP tikslų 2025 m.; kadangi taip pranešime išsamiau nagrinėjami visų pirma šie klausimai: 1) Rusijos agresijos karo prieš Ukrainą pasaulinės pasekmės, 2) konfliktai ir taika	C. kadangi šiame pranešime pirmiausia apžvelgiama Komisijos pirmininko pavaduotojo ir Sąjungos vyriausiojo įgaliotinio metinė ataskaita dėl BUSP, o tada ji papildoma Parlamento pozicijomis dėl BUSP tikslų 2025 m.; kadangi taip pranešime išsamiau nagrinėjami visų pirma šie klausimai: 1) Rusijos agresijos karo prieš Ukrainą pasaulinės pasekmės, 2) konfliktai ir taika

Artimuosiuose Rytuose, 3) bendradarbiavimas su bendraminčiais partneriais ir ***4)*** bendras ES veiksmų užsienyje matomumas; kadangi ateities perspektyvomis grindžiamoje Parlamento pozicijoje dėl BUSP galiausiai pateikiami pagrindiniai reikalavimai, susiję su kita daugiamete finansine programa (DFP) ir DFP parlamentine priežiūra;	Artimuosiuose Rytuose, 3) ***Turkijos revizionistinė pozicija rytinėje Vidužemio jūros regiono dalyje ir jos nesugebėjimas gerbti Graikijos ir Kipro valstybių suvereniteto, 4)*** bendradarbiavimas su bendraminčiais partneriais ir ***5)*** bendras ES veiksmų užsienyje matomumas; kadangi ateities perspektyvomis grindžiamoje Parlamento pozicijoje dėl BUSP galiausiai pateikiami pagrindiniai reikalavimai, susiję su kita daugiamete finansine programa (DFP) ir DFP parlamentine priežiūra;

Or. el

Pakeitimas 68
Michael von der Schulenburg

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
C konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
C. kadangi šiame pranešime pirmiausia apžvelgiama Komisijos pirmininko pavaduotojo ir Sąjungos vyriausiojo įgaliotinio metinė ataskaita dėl BUSP, o tada ji papildoma Parlamento pozicijomis dėl BUSP tikslų 2025 m.; kadangi taip pranešime išsamiau nagrinėjami ***visų pirma*** šie klausimai: 1) ***Rusijos agresijos karo prieš Ukrainą pasaulinės pasekmės, 2) konfliktai ir taika*** Artimuosiuose Rytuose***, 3) bendradarbiavimas su bendraminčiais partneriais ir 4) bendras ES veiksmų užsienyje matomumas***; kadangi ateities perspektyvomis grindžiamoje Parlamento pozicijoje dėl BUSP ***galiausiai*** pateikiami ***pagrindiniai*** reikalavimai, susiję su kita daugiamete finansine programa (DFP) ir DFP parlamentine priežiūra;	C. kadangi šiame pranešime pirmiausia apžvelgiama Komisijos pirmininko pavaduotojo ir Sąjungos vyriausiojo įgaliotinio metinė ataskaita dėl BUSP, o tada ji papildoma Parlamento pozicijomis dėl BUSP tikslų 2025 m.; kadangi taip pranešime išsamiau nagrinėjami šie klausimai: 1) ***teisingos ir ilgalaikės taikos Ukrainoje siekimas, 2) teisingos ir ilgalaikės taikos*** Artimuosiuose Rytuose ***siekimas, 3) tarptautinis bendradarbiavimas***; kadangi ateities perspektyvomis grindžiamoje Parlamento pozicijoje dėl BUSP pateikiami reikalavimai, susiję su kita daugiamete finansine programa (DFP) ir DFP parlamentine priežiūra;

Or. en

Pakeitimas 69

Željana Zovko

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
C konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
C. kadangi šiame pranešime pirmiausia apžvelgiama Komisijos pirmininko pavaduotojo ir Sąjungos vyriausiojo įgaliotinio metinė ataskaita dėl BUSP, o tada ji papildoma Parlamento pozicijomis dėl BUSP tikslų 2025 m.; kadangi taip pranešime išsamiau nagrinėjami visų pirma šie klausimai: 1) Rusijos agresijos karo prieš Ukrainą pasaulinės pasekmės, 2) konfliktai ir taika Artimuosiuose Rytuose, 3) bendradarbiavimas su bendraminčiais partneriais ir 4) bendras ES veiksmų užsienyje matomumas; kadangi ateities perspektyvomis grindžiamoje Parlamento pozicijoje dėl BUSP galiausiai pateikiami pagrindiniai reikalavimai, susiję su kita daugiamete finansine programa (DFP) ir DFP parlamentine priežiūra;	C. kadangi šiame pranešime pirmiausia apžvelgiama Komisijos pirmininko pavaduotojo ir Sąjungos vyriausiojo įgaliotinio metinė ataskaita dėl BUSP, o tada ji papildoma Parlamento pozicijomis dėl BUSP tikslų 2025 m.; kadangi taip pranešime išsamiau nagrinėjami visų pirma šie klausimai: 1) Rusijos agresijos karo prieš Ukrainą pasaulinės pasekmės, 2) konfliktai ir taika Artimuosiuose Rytuose, 3) bendradarbiavimas su bendraminčiais partneriais ir 4) bendras ES veiksmų užsienyje matomumas ***bei poveikis***; kadangi ateities perspektyvomis grindžiamoje Parlamento pozicijoje dėl BUSP galiausiai pateikiami pagrindiniai reikalavimai, susiję su kita daugiamete finansine programa (DFP) ir DFP parlamentine priežiūra;

Or. en

Pakeitimas 70
Hans Neuhoff

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
C konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
C. kadangi šiame pranešime pirmiausia apžvelgiama Komisijos pirmininko pavaduotojo ir Sąjungos vyriausiojo įgaliotinio metinė ataskaita dėl BUSP, o tada ji papildoma Parlamento pozicijomis dėl BUSP tikslų 2025 m.; kadangi taip pranešime išsamiau nagrinėjami visų pirma šie klausimai: ***1) Rusijos agresijos karo prieš Ukrainą*** pasaulinės pasekmės, 2) konfliktai ir taika	C. kadangi šiame pranešime pirmiausia apžvelgiama Komisijos pirmininko pavaduotojo ir Sąjungos vyriausiojo įgaliotinio metinė ataskaita dėl BUSP, o tada ji papildoma Parlamento pozicijomis dėl BUSP tikslų 2025 m.; kadangi taip pranešime išsamiau nagrinėjami visų pirma šie klausimai: ***karo Ukrainoje*** pasaulinės pasekmės, 2) konfliktai ir taika Artimuosiuose Rytuose,

Artimuosiuose Rytuose, 3) bendradarbiavimas su bendraminčiais partneriais ir 4) bendras ES veiksmų užsienyje matomumas; kadangi ateities perspektyvomis grindžiamoje Parlamento pozicijoje dėl BUSP galiausiai pateikiami pagrindiniai reikalavimai, susiję su kita daugiamete finansine programa (DFP) ir DFP parlamentine priežiūra;	3) bendradarbiavimas su bendraminčiais partneriais ir 4) bendras ES veiksmų užsienyje matomumas; kadangi ateities perspektyvomis grindžiamoje Parlamento pozicijoje dėl BUSP galiausiai pateikiami pagrindiniai reikalavimai, susiję su kita daugiamete finansine programa (DFP) ir DFP parlamentine priežiūra;
	Or. de

Pakeitimas 71
António Tânger Corrêa

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
D konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
D. kadangi BUSP srityje Europos Parlamentas vykdo politinės kontrolės ir konsultavimo funkcijas; kadangi šioje politikos srityje jis kartu su Taryba vykdo biudžetinę funkciją, išskyrus atvejus, kai Taryba vieningai nusprendžia, kad išlaidas padengia valstybės narės; kadangi Europos Parlamentas turi visapusiškai naudotis visa savo kompetencija***, kad būtų padidintas BUSP demokratinis teisėtumas***; kadangi kitos institucijos turi atitinkamai pakoreguoti savo bendradarbiavimą su Europos Parlamentu;	D. kadangi BUSP srityje Europos Parlamentas vykdo politinės kontrolės ir konsultavimo funkcijas; kadangi šioje politikos srityje jis kartu su Taryba vykdo biudžetinę funkciją, išskyrus atvejus, kai Taryba vieningai nusprendžia, kad išlaidas padengia valstybės narės; kadangi Europos Parlamentas turi visapusiškai naudotis visa savo kompetencija ***siekdamas prižiūrėti BUSP veiksmus, kad jie būtų griežtai vykdomi pagal jų įgaliojimus ir visapusiškai gerbiant suverenitetų viršenybę užsienio, saugumo ir gynybos politikos klausimais***; kadangi kitos institucijos turi atitinkamai pakoreguoti savo bendradarbiavimą su Europos Parlamentu;
	Or. en

Pakeitimas 72
Sebastiaan Stöteler

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
D konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
D. kadangi BUSP srityje Europos Parlamentas vykdo ***politinės kontrolės ir*** konsultavimo funkcijas; kadangi šioje politikos srityje jis kartu su Taryba vykdo biudžetinę funkciją, išskyrus atvejus, kai Taryba vieningai nusprendžia, kad išlaidas padengia valstybės narės; kadangi Europos ***Parlamentas turi visapusiškai naudotis visa savo kompetencija, kad būtų padidintas BUSP demokratinis teisėtumas; kadangi kitos institucijos turi atitinkamai pakoreguoti savo bendradarbiavimą su*** Europos ***Parlamentu***;	D. kadangi BUSP srityje Europos Parlamentas vykdo ***politinio*** konsultavimo funkcijas; kadangi šioje politikos srityje jis kartu su Taryba vykdo biudžetinę funkciją, išskyrus atvejus, kai Taryba vieningai nusprendžia, kad išlaidas padengia valstybės narės; kadangi Europos ***Sąjungos sutarties 24 straipsnio 1 dalyje, papildytoje 2007 m. Tarpvyriausybinės konferencijos deklaracijomis Nr. 13 ir Nr. 14, nustatoma, kad bendros užsienio ir saugumo politikos nuostatomis Komisijai nesuteikiama naujų įgaliojimų inicijuoti sprendimus ir nepadidinamas*** Europos ***Parlamento vaidmuo***;

Or. en

Pakeitimas 73
Andrey Kovatchev, Rasa Juknevičienė

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
D a konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	Da. kadangi Rusija nepripažino savo vaidmens pradedant Antrąjį pasaulinį karą ir neprisiėmė atsakomybės už žiaurumus, įvykdytus Sovietų Sąjungos okupuotose teritorijose; kadangi, priešingai nei nacių režimo įvykdytų nusikaltimų atveju, XX a. Europoje komunistinių diktatūrų įvykdyti nusikaltimai nebuvo tarptautiniu lygmeniu visapusiškai įvertinti teisiniu ir politiniu aspektu bei pasmerkti, o tai prisidėjo prie istorijos instrumentalizavimo Rusijoje vadovaujant V. Putinui; kadangi Kremlius naudoja falsifikuotą istoriją kaip casus belli, sistemingai pateisindamas sovietų nusikaltimus ir skleisdamas istorinę dezinformaciją, kad pateisintų Rusijos agresiją prieš kaimynines valstybes; kadangi V. Putino

	režimas instrumentalizavo istoriją, kad užtikrintų gyventojų lojalumą, sukurdamas nostalgijos jausmą tariamai Sovietų imperijos didybei, falsifikuodamas Rusijos ir Ukrainos istoriją, atmesdamas N. Chruščiovo politiką, pagal kurią buvo pripažinti ir pasmerkti stalinizmo nusikaltimai, išsižadėdamas M. Gorbačiovo Molotovo ir Ribentropo pakto pripažinimo bei pasmerkimo ir paskelbdamas, kad Sovietų Sąjungos žlugimas buvo didžiausia praėjusio amžiaus tragedija;

Or. en

Pakeitimas 74
Hannah Neumann
Verts/ALE frakcijos vardu

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
D a konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	Da. kadangi žmogaus teisių gynėjai yra pagrindiniai mūsų sąjungininkai ginant ir propaguojant žmogaus teises užsienyje; kadangi žmogaus teisių gynėjams kyla vis didesnė valstybinių ir nevalstybinių subjektų išpuolių bei grasinimų rizika; kadangi Parlamentas nuolat ragino tinkamai ir koordinuotai įgyvendinti ES gaires dėl žmogaus teisių gynėjų (2008 m.); kadangi valstybės narės kartu su ES institucijomis turėtų įgyvendinti šias gaires, kurios apima įvairius konkrečius įsipareigojimus, pvz., reguliarų ataskaitų teikimą, koordinavimą ir paramos žmogaus teisių gynėjams veiksmus;

Or. en

Pakeitimas 75
Ivaylo Valchev

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
D a konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	Da. kadangi stiprėja geopolitinė demokratinių valstybių, įskaitant ES ir JAV, ir autoritarinių bei diktatoriškų režimų, pvz., V. Putino, Xi Jinpingo ir Kim Jong Uno, konfrontacija; atsižvelgiant į didėjantį BRICS šalių tarpusavio bendradarbiavimą, kuris gali kelti grėsmę Sąjungos ir jos partnerių ekonominiams interesams;

Or. en

Pakeitimas 76
Vasile Dîncu

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
D a konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	Da. kadangi siekdama strateginio savarankiškumo Europos Sąjunga pasaulinėje arenoje, ypač užsienio ir saugumo politikos srityje, turi veikti nepriklausomai; kadangi ES pripažino, kad reikia mažinti priklausomybę nuo išorės subjektų, ypač Jungtinių Amerikos Valstijų, apsaugant savo interesus nenuspėjamame ir daugiapoliame pasaulyje;

Or. en

Pakeitimas 77
Nacho Sánchez Amor, Sven Mikser, Alessandra Moretti, Yannis Maniatis, Marco Tarquinio, Hana Jalloul Muro

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
D a konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	Da. kadangi ES turi toliau daryti pažangą siekdama, kad visose srityse, įskaitant, be kita ko, viešąją ir kultūrinę, ekonominę, klimato, skaitmeninę ir kibernetinę diplomatiją, būtų sukurta sava ir savarankiška Europos diplomatija, kuriai vadovautų ES diplomatinė tarnyba, besivadovaujanti bendra diplomatine kultūra iš ES perspektyvos;

Or. en

Pakeitimas 78
Sven Mikser, Lucia Annunziata, Nicola Zingaretti, Thijs Reuten, Alessandra Moretti, Giorgio Gori, Tobias Cremer, Yannis Maniatis, Marco Tarquinio, Vasile Dîncu

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
D a konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	Da. kadangi visos JT agentūros įtvirtina taisyklėmis grindžiamą tarptautinę tvarką, nes jos puoselėja ir įgyvendina JT Chartijos, kurios turi laikytis visos JT valstybės narės, raidę ir dvasią;

Or. en

Pakeitimas 79
Nacho Sánchez Amor, Sven Mikser, Alessandra Moretti, Yannis Maniatis, Marco Tarquinio, Hana Jalloul Muro

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
D b konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	Db. kadangi ES patikimumas ir nuoseklumas yra nepaprastai svarbūs siekiant tinkamai įgyvendinti jos išorės veiksmus, nes taip didinamas įvairių subjektų ir trečiųjų šalių

pasitikėjimas ES; kadangi ES veiksmų efektyvumas visame pasaulyje priklauso nuo aukščiausio ES išorės veiksmų koordinavimo ir nuoseklumo lygio užtikrinimo; kadangi reikia stiprinti Komisijos ir EIVT veiklos koordinavimą, ypač dėl EIVT veiklos biudžeto trūkumo;

Or. en

Pakeitimas 80
Vasile Dîncu

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
D b konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	Db. kadangi kibernetiniai išpuoliai kelia grėsmę ES, jos bendros saugumo ir gynybos politikos (BSGP) misijoms ir operacijoms, taip pat jos valstybėms narėms, jų institucijų veikimui, rinkimų procesams, ekonominei ir civilinei infrastruktūrai, vidaus saugumui, išorės santykiams ir diplomatinėms misijoms;

Or. en

Pakeitimas 81
Ivaylo Valchev

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
D b konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	Db. kadangi JT generalinis sekretorius lankėsi BRICS šalių forume Kazanėje; kadangi JT neatlieka vaidmens, kurį turėtų atlikti, t. y. apsaugoti taiką ir saugumą, remiantis lygių teisių ir tautų apsisprendimo principais;

Or. en

Pakeitimas 82
Sven Mikser, Lucia Annunziata, Nicola Zingaretti, Thijs Reuten, Alessandra Moretti, Giorgio Gori, Tobias Cremer, Yannis Maniatis, Vasile Dîncu

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
D b konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	Db. kadangi Balkanų ir rytinių kaimyninių šalių ateitis yra ES;

Or. en

Pakeitimas 83
Nacho Sánchez Amor, Sven Mikser, Alessandra Moretti, Yannis Maniatis, Vasile Dîncu, Marco Tarquinio, Hana Jalloul Muro

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
D c konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	Dc. kadangi pasaulinės geopolitinės ir humanitarinės krizės rodo, jog ES turi gauti patikimos tiesioginės informacijos apie esamas ir galimas išorės grėsmes ES, kad galėtų greitai ir veiksmingai reaguoti bei geriau apsaugoti savo interesus užsienyje;

Or. en

Pakeitimas 84
Ivaylo Valchev

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
D c konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	Dc. kadangi Sausumos ir jūrų kelių iniciatyva, Kinijoje žinoma pavadinimu „Viena juosta, vienas kelias“, kelia

grėsmę ES interesams ir silpnina BUSP;

Or. en

Pakeitimas 85
Sven Mikser, Lucia Annunziata, Nicola Zingaretti, Thijs Reuten, Alessandra Moretti, Giorgio Gori, Tobias Cremer, Yannis Maniatis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
D c konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	Dc. kadangi Kosovo ir ES tarpininkaujamam Belgrado ir Prištinos dialogui kyla destabilizavimo grėsmė;

Or. en

Pakeitimas 86
Sven Mikser, Lucia Annunziata, Nicola Zingaretti, Thijs Reuten, Alessandra Moretti, Giorgio Gori, Tobias Cremer, Yannis Maniatis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
D d konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	Dd. kadangi ataskaitoje „Saugiau kartu. Europos civilinio ir karinio pasirengimo ir parengties stiprinimas“, kurį pristatė Europos Komisijos specialusis patarėjas Sauli Niinistö, pateikiamos strateginės rekomendacijos, kaip pagerinti Europos civilinį ir karinį pasirengimą atsižvelgiant į didėjančias ir sudėtingas grėsmes saugumui;

Or. en

Pakeitimas 87
Ivaylo Valchev

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

D d konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	Dd. kadangi dėl konfliktų Artimuosiuose Rytuose ir Afrikoje didėja migracijos srautai į Europą, todėl saugumo sistemos patiria didesnį spaudimą; kadangi neteisėta migracija yra trečiųjų šalių arsenalo ginklas, kuriuo siekiama destabilizuoti ES;

Or. en

Pakeitimas 88
Sven Mikser, Lucia Annunziata, Nicola Zingaretti, Thijs Reuten, Alessandra Moretti, Giorgio Gori, Tobias Cremer, Yannis Maniatis, Marco Tarquinio, Vasile Dîncu

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
D e konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos	*Pakeitimas*
	De. kadangi klimato kaitos padariniai darys vis didesnį poveikį žmogaus gyvenimo sritims, įskaitant geopolitinę tvarką ir pasaulio stabilumą; kadangi nepaprastai svarbu, kad šios Europos užsienio politikos kertiniu akmeniu būtų kova su klimato kaita, dėl kurios būtina imtis veiksmų klimato kaitos srityje, ir pagalba tiems, kurie labiausiai kenčia nuo jos padarinių; pabrėžia esminį vaidmenį, kurį Komisija ir valstybės narės, laikydamosi bendro požiūrio, turi atlikti siekdamos skatinti klimato diplomatiją visame pasaulyje;

Or. en